

KENWOOD

DNX7250DAB DNX5250BT DNX525DAB DNX4250DAB DNX4250BT

GPS-NAVIGERINGSSYSTEM

Snabbstartsguide

JVCKENWOOD Corporation

Du kan uppdatera systemet genom att koppla in en USB-enhet med en uppdateringsfil.
För att uppdatera systemet, besök <<http://www2.jvckenwood.com/cs/ce/>>.

Innehåll

Om snabbstartsguiden.....	2
Försiktighetsåtgärder	3
Säkerhetsåtgärder och viktig information.....	5
Det första steget	6
Funktioner hos frontpanelens knappar.....	8
Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort	13
Vanliga funktioner.....	16
Så här använder man navigationssystemet .	17
Spela upp musik.....	18
Spela upp filmer/bilder.....	20
Hur man lyssnar på DAB/radio.....	20
Ringa ett telefonsamtal.....	21
Installation.....	23
Om enheten	31

Om snabbstartsguiden

Den här snabbstartsguiden förklarar de grundläggande funktionerna hos denna enhet. För funktioner som inte behandlas i denna guide, gå till bruksanvisningen (PDF-fil) som finns i medföljande CD-ROM "Bruksanvisning".

För att kunna gå till Bruksanvisningen som finns på CD-ROM-skivan krävs en PC med Microsoft® Windows XP/Vista/7 eller Mac OS X® 10.4 eller senare, förutom Adobe® Reader™ 7.1 eller Adobe® Acrobat® 7.1 eller senare.

Bruksanvisningen ändras då specifikationer mm. modifieras. Du kan ladda ner den senaste versionen av bruksanvisningen på <http://manual.kenwood.com/edition/im382/>.

OBS!

- De paneler som visas i guiden är exempel som används för att tydligt förklara funktionerna. Därför kan de skilja sig från de paneler som verkligen visas på din enhet.
- I den här handboken förkortas namnet på varje modell som följer.
 - DNX7250DAB: **DNX7**
 - DNX5250BT, DNX525DAB: **DNX5**
 - DNX4250DAB, DNX4250BT: **DNX4**Om någon av ikonerna ovan visas ska du läsa artikeln som gäller den enhet du använder.
- Vid användningen indikerar en parentes den knapp eller programknapp du ska använda.
 - < >: Indikerar panelknapparnas namn.
 - []: indikerar pekknapparnas namn

Försiktighetsåtgärder

⚠ VARNING

■ För att förhindra skador och brand, vidta följande försiktighetsåtgärder:

- För att förhindra kortslutning, lämna aldrig kvar något metallobjekt (t.ex. mynt eller metallverktyg) inuti enheten.
- Titta inte på enhetens bildskärm under en längre period medan du kör.
- Om du får problem under installationen, kontakta din Kenwood-återförsäljare.

■ Försiktighetsåtgärder när du använder enheten

- När du handlar valfria tillbehör, kontrollera med din Kenwood-återförsäljare så att de fungerar tillsammans med din modell och i ditt område.
- Du kan välja språk för visning av menyer, ljudfilstaggare etc. Se **Språkinställning (s.85)** i bruksanvisningen.
- Funktionerna Radio Data System och Radio Broadcast Data System fungerar inte där tjänsten inte stöds av någon radiostation.
- Enheten kanske inte fungerar ordentligt om kontaktdonen mellan enheten och frontpanelen är smutsiga. Ta av frontpanelen och rengör försiktigt kontaktdonet med en bomullstopp, och var noga med att inte skada kontaktdonet.

■ Försiktighetsåtgärder för batteri

- Lägg fjärrkontrollen på en plats där den inte kan röra sig vid inbromsning eller andra manövrer. En farlig situation kan uppstå om fjärrkontrollen ramlar ner och kläms fast under pedalerna under körning.
- Lämna inte batteriet i närheten av en eld eller i direkt solljus. Det kan leda till brand, explosion eller att överdriven värme alstras.
- Se till att inte ladda om, kortsluta, ta isär eller upphetta batteriet, eller placera det i en öppen eld. Det kan göra att batterivätska läcker ut. Om batterivätska kommer i kontakt med ögonen eller kläderna, skölj genast med vatten och kontakta en läkare.
- Placera batteriet utom räckhåll för barn. Om ett barn skulle råka svälja ett batteri, kontakta genast läkare.

■ Skydda skärmen

- Lägg fjärrkontrollen på en plats där den inte kan

röra sig vid inbromsning eller andra manövrer. En farlig situation kan uppstå om fjärrkontrollen ramlar ner och kläms fast under pedalerna under körning.

■ Skydda skärmen

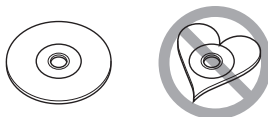
Lägg fjärrkontrollen på en plats där den inte kan röra sig vid inbromsning eller andra manövrer. En farlig situation kan uppstå om fjärrkontrollen ramlar ner och kläms fast under pedalerna under körning.

■ Imma på linsen

Kondens eller imma kan bildas på skivspelarens lins om du slår på värmen i bilen vid kallt väder. Detta kallas imma på linsen och kan ge upphov till att CD-skivor inte kan spelas. Skulle detta uppstå tar man ut skivan och väntar tills imman har avdunstat. Om enheten fortfarande inte fungerar normalt ska du kontakta din Kenwood-återförsäljare.

■ Försiktighetsåtgärder vid hantering av skivor

- Rör inte skivans inspelningsyta.
- Klistra inte fast tejp, etiketter osv. på skivor. Spela inte skivor på vilka det finns fastklistrad tejp.
- Använd inte skivtillbehör.
- Börja rengöra i mitten på skivan och arbeta utåt.
- Dra ut skivor vågrätt när de tas ut från enheten.
- Om mitthålet eller den yttre kanten har ojämnheter ska du först avlägsna ojämnheterna med en kulspeetspenna eller liknande.
- Bara runda skivor kan användas.



- Skivor med en diameter på 8 cm (3 tum) kan inte användas.
- Skivor vars inspelningsytor är färgade eller smutsiga kan inte användas.
- Denna apparat kan endast spela CD-skivor



märkta med

Det kan hända att det inte går att spela skivor utan detta märke.

- Utan bara spela skivor som avslutats. (Information om avslutning finns i skrivprogrammet och inspelningsenhetens bruksanvisning.)

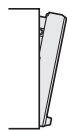
■ Hitta GPS-signaler

Första gången du sätter på enheten måste du vänta medan systemet hittar satellitsignalerna för första gången. Detta kan ta flera minuter. Se till att bilen står parkerad utomhus, på en öppen plats och på avstånd från höga hus och träd så hittar enheten signalerna så snabbt som möjligt. När systemet väl har hittat satelliterna första gången går det snabbare det efterföljande gångerna.

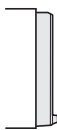
■ Om frontpanelen **DNX7**

När du tar ur produkten från lådan eller installerar den så kan frontpanelen vara vinklad enligt (Fig. 1). Detta beror på de mekaniska egenskaperna som produkten är utrustad med.

När produkten slås på för första gången och fungerar ordentligt så kommer frontpanelen automatiskt att flyttas till den position (utgångsvinkel) som visas i (Fig. 2).



(Fig. 1)



(Fig. 2)

■ Rengöra enheten

Om enhetens frontpanel är smutsig, torka av den med en torr mjuk trasa, som t.ex. en silikontrasa. Om frontpanelen är mycket smutsig, torka av smutsen med en trasa som är fuktad med ett neutralt rengöringsmedel och torka sedan av den igen med en torr mjuk trasa.

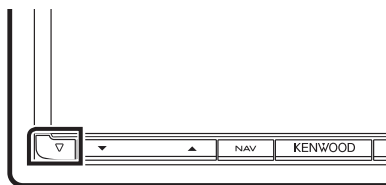
⚠ FÖRSIKTIGHET

- Att spraya rengöringsmedel direkt på enheten kan påverka dess mekaniska delar. Att torka av frontpanelen med en hård trasa eller att använda en flyktig vätska, som t.ex. thinner eller alkohol, kan repa ytan eller ta bort screentryck.

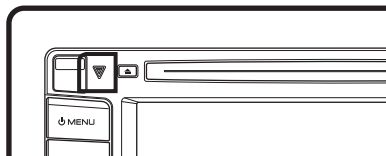
■ Så här återställer du enheten

Om enheten inte fungerar korrekt, tryck på Återställningsknappen. Enheten återgår då till fabriksinställningarna.

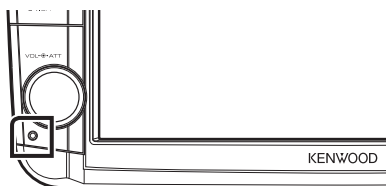
DNX7



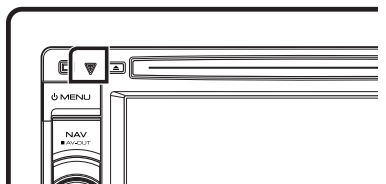
DNX5250BT



DNX525DAB



DNX4



🔧 OBS!

- Koppla från USB-enheten innan du trycker på knappen <Reset>. Om du trycker på knappen <Reset> medan USB-enheten är installerad kan data som finns i USB-enheten skadas. För hur man kopplar från USB-enheten, se **Spela upp musik (s.18)**.
- När enheten slås på efter återställning visas skärmen Initial SETUP. Se **Det första steget (s.6)**.

Säkerhetsåtgärder och viktig information

Läs denna information noggrant innan du börjar använda Kenwoods navigationssystem och följ anvisningarna i denna handbok. Varken Kenwood eller Garmin kan hållas ansvariga för problem eller olyckor som uppstår till följd av att användaren inte har läst anvisningarna i denna handbok.

⚠ VARNING

Om följande farliga situationer inte undviks kan detta orsaka olyckor eller kollisioner, vilket kan leda till dödsfall eller allvariga skador.

När du använder navigeringssystemet ska du noga jämföra informationen på skärmen med alla tillgängliga navigeringskällor, inklusive information från vägskyltar, visuella riktmärken och kartor. Av säkerhetsskäl bör du alltid kontrollera eventuella avvikelser och frågor innan du fortsätter med navigeringen.

Kör alltid bilen på ett säkert sätt.

Låt dig inte distraheras av navigeringssystemet medan du kör och ha alltid full kontroll på körförhållandena. Minimera den tid du tittar på navigeringssystemets skärm under körning och använd röstmeddelanden när detta är möjligt.

Du bör inte skriva in destinationer, ändra inställningar eller visa funktioner som kräver längre användning av navigeringssystemets kontroller under körning. Stanna bilen på ett säkert och lagligt sätt innan du utför åtgärder av denna typ.

Håll systemets ljudvolym tillräckligt låg för att du ska kunna höra ljud utanför bilen under körning. Om du inte längre kan höra ljud utanför kupén kanske du inte hinner reagera i tid på trafiksituationen. Detta kan leda till olyckor.

Navigeringssystemet visar inte rätt aktuell position för bilen första gången det används efter inköp, eller om bilens batteri är frånkopplat. Enheten tar dock snart emot GPS-satellitssignalerna och då visas rätt position. Var uppmärksam på den omgivande temperaturen. Om navigeringssystemet används vid extrema temperaturer kan detta leda till funktionsstörningar eller skador. Observera också att enheten kan skadas av starka vibrationer, metallföremål eller om det kommer in vatten i den.

⚠ FÖRSIKTIGHET

Om du inte undviker farliga situationer kan detta leda till personskador eller materiella skador.

Navigeringssystemet är utformat för att ge dig färdvägsförslag. Det tar inte hänsyn till vägväxlingar eller vägförhållanden, vädret eller andra faktorer som kan påverka säkerheten eller tidsåtgången när man kör.

Använd endast navigeringssystemet som ett navigeringshjälpmedel. Försök inte att använda navigeringssystemet för andra syften, som exakt mätning av riktning, avstånd, placering eller topografi. GPS-systemet (Global Positioning System) drivs av USA:s regering, som är ensam ansvarig för dess exakthet och underhåll. Regeringens system genomgår förändringar som kan påverka all GPS-utrustnings exakthet och prestanda, inklusive navigeringssystemet. Även om navigeringssystemet är en exakt navigeringsenhet så kan navigeringsutrustning felanvändas eller feltolkas och på så sätt bli osäker.

VIKTIG INFORMATION

🔋 Spara på bilbatteriet

Det här navigeringssystemet kan användas när tändningsnyckeln är i läge ON eller ACC. För att spara på batteriet ska det användas när motorn är igång så snart det är möjligt. Om man använder navigeringssystemet en längre tid med motorn avstängd kan detta ladda ur batteriet.

🗺 Kartinformation

Ett av Garmins mål är att ge våra kunder så fullständiga och exakta kartor som möjligt, till ett rimligt pris. Vi använder en kombination av offentliga och privata källor, som vi identifierar i produktlitteraturen och i de upphovsrättsmeddelanden som visas för kunden. I princip alla datakällor innehåller felaktig eller ofullständiga data. I vissa länder finns ingen fullständig och exakt kartinformation att tillgå, eller så är den orimligt dyr.

Det första steget

Diverse konfigurationskärmar dyker automatiskt upp före användning.

Inledande inställning

När du slår på enheten för första gången så kommer skärmbilden för konfigurationsinställningar att visas.

1 Vrid bilens startnyckel till ACC.

Enheten slås på.
Skärmen Initial SETUP visas.

2 Tryck på motsvarande knapp och ställ in värdet.



Plats

Välj land för navigeringssystemet.
Språk, längdenheter och bensinenheter ställs in.
Tryck på [Enter] när du är färdig med inställningen.

Language

Välj språket som ska användas för funktionsskärmar och inställningsalternativ. Standard är "British English (en)". (Bruksanvisning s.85)
Tryck på [Enter] när du är färdig med inställningen.

Angle **DNX7**

Justera skärmens läge. Standard är "0".
(Bruksanvisning s.89)
Tryck på [↵] när du är färdig med inställningen.

Color

Ställer in skärmens och knapparnas belysningsfärg.
Du kan välja mellan färgsökning och inställning av sökfärgen. (Bruksanvisning s.90)
Tryck på [↵] när du är färdig med inställningen.

Camera

Ställer in kamerans parametrar. (Bruksanvisning s.92)
Tryck på [↵] när du är färdig med inställningen.

3 Tryck på [Finish].

OBS!

- "Initial setup" visas också när enheten återställs.

Inställningar för iPod/iPhone-anslutning

När du väljer iPod som källa så visas inställningsskärmen för anslutning av iPod/iPhone.

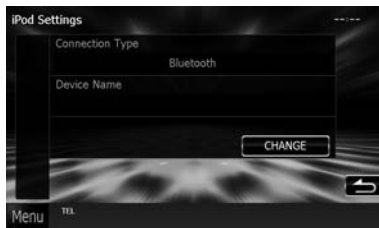
1 Tryck på [Menu] på vilken skärmbild som helst.

Skärmen Top Menu visas.

2 Tryck på [iPod] på skärmen Top Menu.

Inställningsskärmen för iPod-anslutning visas.

3 Tryck på [CHANGE].



Välj typ av iPod/iPhone-anslutning. För detaljer, se "Inställningar för iPod/iPhone-anslutning" (s.56) i bruksanvisningen.

OBS!

- För detaljer om den sladd och adapter som krävs för att ansluta till iPod/iPhone, se "iPod/iPhone-anslutning" (s.32).
- När du väljer "HDMI + BT" eller "Bluetooth" så kommer skärmen för val av Bluetooth-enhet att visas. Välj vilken iPod/iPhone som ska anslutas.



Om en anslutningsbar Bluetooth-enhet inte visas så tryck på [Search] och para ihop enheterna.

- "Konfiguration av iPod-anslutning" visas också när enheten återställs.

Inställning av programlänk

När du väljer appar som källa så visas inställningsskärmen för anslutning av enheten där apparna är installerade.

1 Tryck på [Menu] på vilken skärmbild som helst.

Skärmen Top Menu visas.

2 Tryck på [Apps] på skärmen Top Menu.

Skärmen för inställning av programlänk visas.

3 Tryck på [CHANGE].



Välj anslutningsmetod för enheten där apparna är installerade. För detaljer, se "Inställning av programlänk" (s.58) i bruksanvisningen.

OBS!

- För detaljer om den kabel och adapter som krävs för att ansluta iPod/iPhone och Android, se "iPod/iPhone-anslutning" (s.32) och "Android-anslutning" (s.32).
- När du väljer "HDMI + BT", "HDMI/MHL + BT" eller "Bluetooth" så kommer skärmen för val av Bluetooth-enhet att visas. Välj vilken enhet som ska anslutas.

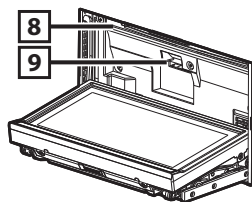
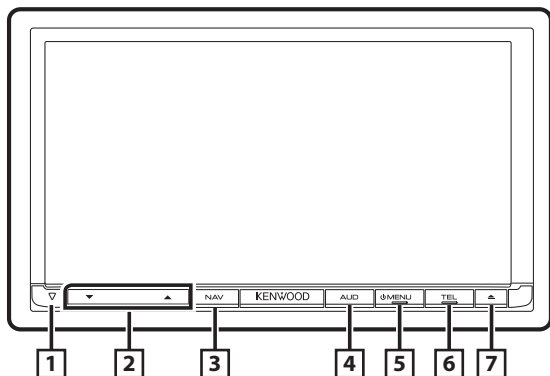


Om en anslutningsbar Bluetooth-enhet inte visas så tryck på [Search] och para ihop enheterna.

- "Inställning av programlänk" visas också när enheten återställs.

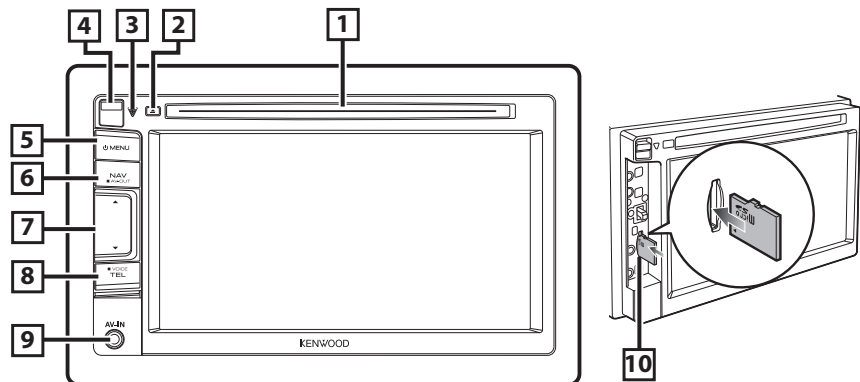
Funktioner hos frontpanelens knappar

■ DNX7250DAB

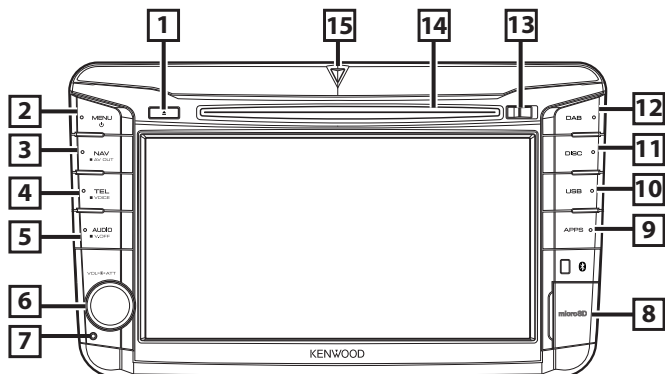


Nej.	Namn/rörelse	Nej.	Namn/rörelse
1	▽ (Återställ) <ul style="list-style-type: none">Om enheten eller den anslutna apparaten inte fungerar som den ska återställs enhetens fabriksinställningar om du trycker på knappen (Bruksanvisning s.115).Om funktionen Säkerhetsindikator (SI) är aktiverad så kommer indikatorn att blinka när panelen har kopplats loss (Bruksanvisning s.86).	6	TEL <ul style="list-style-type: none">Visar Handsfree-skärmen (Bruksanvisning s.75).När du håller knappen intryckt i 1 sekund så visas skärmen för röstigenkänning. (Bruksanvisning s.78)
2	▲, ▼ <ul style="list-style-type: none">Justerar volymen.	7	▲ <ul style="list-style-type: none">Matar ut skivan.När panelen är öppen, tryck för att stänga panelen och håll in i en sekund för att mata ut skivan.När panelen är stängd, håll in i en sekund för att öppna panelen helt för SD-kortuttaget plats.
3	NAV <ul style="list-style-type: none">Visar navigationsskärmen.En knapptryckning på en sekund växlar källor för AV-utgång.	8	Fack för skiva <ul style="list-style-type: none">Ett fack för att sätta in ett skivmedium.
4	AUD <ul style="list-style-type: none">Visar skärmen för grafisk equalizer (Bruksanvisning s.100).*Tryck på knappen under en sekund för att slå av skärmen.	9	Fack för SD-kort <ul style="list-style-type: none">Ett fack där man sätter in ett SD-kort. Kortet används för uppdatering av kartan. Se bruksanvisningen för navigationssystemet för information om hur kartan uppdateras. Du kan också spela upp ljudfiler/visuella filer på kortet. Se Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13).
5	MENU <ul style="list-style-type: none">Visar toppmenyskärmen (Bruksanvisning s.22).Tryck på knappen under en sekund för att slå av strömmen.När strömmen är frånslagen kopplar du till strömmen med denna knapp.		

* Bildskärmen kanske inte växlar till skärmen för den grafiska equalizern under vissa omständigheter.



Nej.	Namn/rörelse	Nej.	Namn/rörelse
1	Fack för skiva <ul style="list-style-type: none"> • Ett fack för att sätta in ett skivmedium. 	6	NAV <ul style="list-style-type: none"> • Visar navigationsskärmen. • En knapptryckning på en sekund växlar källor för AV-utgång.
2	▲ <ul style="list-style-type: none"> • Matar ut skivan. • Tryck på knappen under en sekund för att mata ut skivan. 	7	▲, ▼ <ul style="list-style-type: none"> • Justerar volymen.
3	▽ (Återställ) <ul style="list-style-type: none"> • Om enheten eller den anslutna apparaten inte fungerar som den ska återställs enhetens fabriksinställningar om du trycker på knappen (Bruksanvisning s.115). • Om funktionen Säkerhetsindikator (SI) är aktiverad så kommer indikatorn att blinka när panelen har kopplats loss (Bruksanvisning s.86). 	8	TEL <ul style="list-style-type: none"> • Visar Handsfree-skärmen (Bruksanvisning s.75). • När du håller knappen intryckt i 1 sekund så visas skärmen för röstigenkänning. (Bruksanvisning s.78)
4	Uppläsningssnyckel <ul style="list-style-type: none"> • Lossar frontpanelen. Se Koppla loss/ på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13). 	9	Ingångsjack <ul style="list-style-type: none"> • Ett ingångsjack för extern enhet
5	MENU <ul style="list-style-type: none"> • Visar toppmenyskärmen (Bruksanvisning s.22). • Tryck på knappen under en sekund för att slå av strömmen. • När strömmen är frånslagen kopplar du till strömmen med denna knapp. 	10	microSD- kortfack <ul style="list-style-type: none"> • Ett fack för infogning av microSD-kort. Kortet används för uppdatering av kartan. Se bruksanvisningen för navigationssystemet för information om hur kartan uppdateras. Du kan också spela upp ljudfiler/visuella filer på kortet. Se Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13).

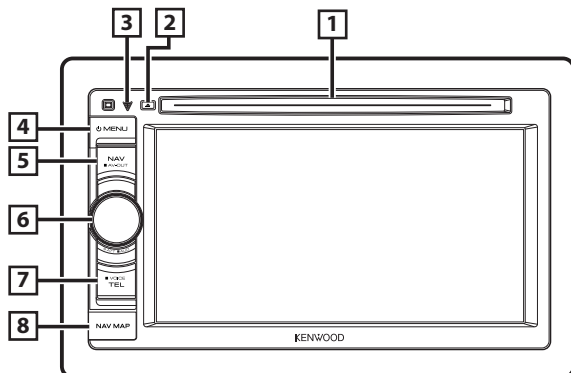


Nej.	Namn/rörelse
1	<p>▲ (Mata ut)</p> <ul style="list-style-type: none"> Matar ut skivan. Tryck på knappen under en sekund för att mata ut skivan.
2	<p>MENU</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar toppmenyskärmen (Bruksanvisning s.22). Tryck på knappen under en sekund för att slå av strömmen. När strömmen är frånslagen kopplar du till strömmen med denna knapp.
3	<p>NAV</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar navigationsskärmen. En knapptryckning på en sekund växlar källor för AV-utgång.
4	<p>TEL</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar Handsfree-skärmen (Bruksanvisning s.75). När du håller knappen intryckt i 1 sekund så visas skärmen för röstigenkänning. (Bruksanvisning s.78)
5	<p>AUDIO</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar skärmen för grafisk equalizer (Bruksanvisning s.100).* Tryck på knappen under en sekund för att slå av skärmen.

Nej.	Namn/rörelse
6	<p>Volymknapp</p> <ul style="list-style-type: none"> Vridning på knappen justerar volymen uppåt eller nedåt. Tryckning på knappen slår på/av volymdämpning.
7	<p>Återställ</p> <ul style="list-style-type: none"> Om enheten eller den anslutna apparaten inte fungerar som den ska återställs enhetens fabriksinställningar om du trycker på knappen (Bruksanvisning s.115).
8	<p>microSD- kortfack</p> <ul style="list-style-type: none"> Ett fack för infogning av microSD-kort. Kortet används för uppdatering av kartan. Se bruksanvisningen för navigationssystemet för information om hur kartan uppdateras. Du kan också spela upp ljudfiler/visuella filer på kortet. Se Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13).
9	<p>APPS</p> <ul style="list-style-type: none"> Växlar till källorna för appar.
10	<p>USB</p> <ul style="list-style-type: none"> Växlar till källorna för USB eller iPod. (Bruksanvisning s.85).
11	<p>DISC</p> <ul style="list-style-type: none"> Byter till skivmediakällorna.
12	<p>DAB</p> <ul style="list-style-type: none"> Byter till DAB-källorna.

Nej.	Namn/rörelse
13	<p>Upplåsningsnyckel</p> <ul style="list-style-type: none"> Lossar frontpanelen. <p>Se Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13).</p>
14	<p>Fack för skiva</p> <ul style="list-style-type: none"> Ett fack för att sätta in ett skivmedium.
15	<p>SI-indikator</p> <ul style="list-style-type: none"> Om funktionen Säkerhetsindikator (SI) är aktiverad så kommer indikatorn att blinka när panelen har kopplats loss (Bruksanvisning s.86).

* Bildskärmen kanske inte växlar till skärmen för den grafiska equalizern under vissa omständigheter.



Nej.	Namn/rörelse
1	<p>Fack för skiva</p> <ul style="list-style-type: none"> Ett fack för att sätta in ett skivmedium.
2	<p>▲ (Mata ut)</p> <ul style="list-style-type: none"> Matar ut skivan. Tryck på knappen under en sekund för att mata ut skivan.
3	<p>▽ (Återställ)</p> <ul style="list-style-type: none"> Om enheten eller den anslutna apparaten inte fungerar som den ska återställs enhetens fabriksinställningar om du trycker på knappen (Bruksanvisning s.115). Om funktionen Säkerhetsindikator (SI) är aktiverad så kommer indikatorn att blinka när fordonets tändning är avslagen (Bruksanvisning s.86)
4	<p>MENU</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar toppmenyskärmen (Bruksanvisning s.22). Tryck på knappen under en sekund för att slå av strömmen. När strömmen är frånslagen kopplar du till strömmen med denna knapp.
5	<p>NAV</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar navigationsskärmen. En knapptryckning på en sekund växlar källor för AV-utgång.

Nej.	Namn/rörelse
6	<p>Volymknapp</p> <ul style="list-style-type: none"> Vridning på knappen justerar volymen uppåt eller nedåt. Tryckning på knappen slår på/av volymdämpning. När du håller knappen intryckt i 1 sekund så visas skärmen för grafisk equalizer (Bruksanvisning s.101).*
7	<p>TEL</p> <ul style="list-style-type: none"> Visar Handsfree-skärmen (Bruksanvisning s.75). När du håller knappen intryckt i 1 sekund så visas skärmen för röstigenkänning. (Bruksanvisning s.78)
8	<p>microSD- kortfack</p> <ul style="list-style-type: none"> Ett microSD-kortfack för uppgradering av kartan. Se bruksanvisningen för navigationssystemet för information om hur kartan uppdateras. Se Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort (s.13).

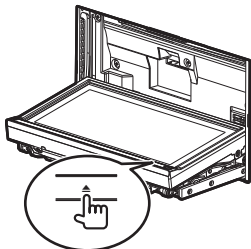
* Bildskärmen kanske inte växlar till skärmen för den grafiska equalizern under vissa omständigheter.

Koppla loss/på frontplattan och sätt i ett SD-kort

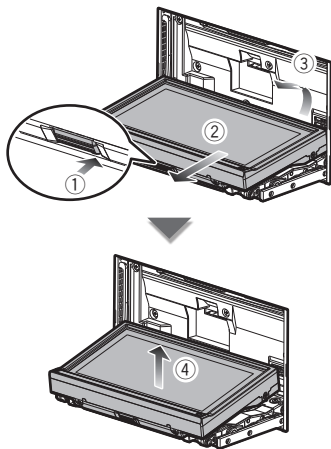
■ DNX7250DAB

• Koppla loss frontplattan

- 1) Håll knappen <▲> nedtryckt i 1 sekund. Panelen öppnas helt och hållet.



- 2) Lossa panelen som bilderna nedan visar.



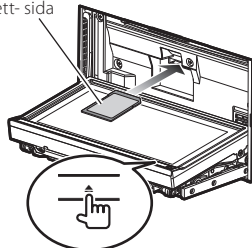
📌 OBS!

- Fästplattan stängs automatiskt ungefär 10 sekunder efter det att frontpanelen lossats. Ta bort panelen innan detta inträffar.

• Sätt i ett SD-kort

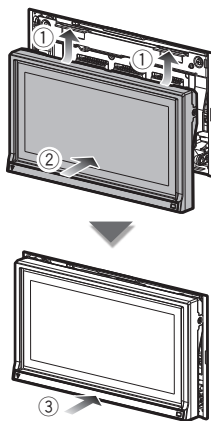
- 1) Håll knappen <▲> nedtryckt i 1 sekund. Panelen öppnas helt och hållet.
- 2) Håll SD-kortet med etiketten uppåt och för in kortet i facket till det klickar.

Etikett- sida



• Koppla på frontplattan

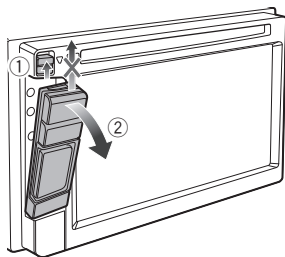
- 1) Håll frontpanelen stadigt så att du inte råkar tappa den. Passa in panelen på fästplattan så att den sitter fast ordentligt.



DNX5250BT

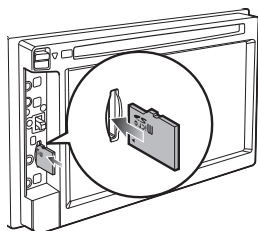
• Koppla loss frontplattan

- 1) Skjut losskopplingsknappen uppåt för att lossa delen från frontpanelen.



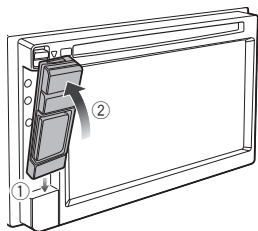
• För in ett microSD-kort

- 1) Skjut losskopplingsknappen uppåt för att lossa delen från frontpanelen.
- 2) Håll microSD-kortet med etiketten åt vänster och delen med spår uppåt, och skjut in det i kortfacket tills det klickar till.



• Koppla på frontplattan

- 1) Håll panelen på ett säkert sätt så att du inte tappar den av misstag, och passa in den mot fästplattan tills den är ordentligt fastlåst.



⚠ OBS!

- Om du ska ta loss en del av frontpanelen bör du göra det framåt som på bilden ovan. Om du tar

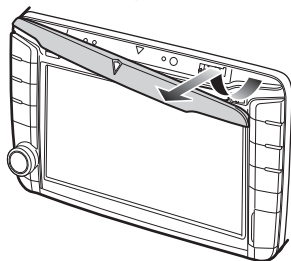
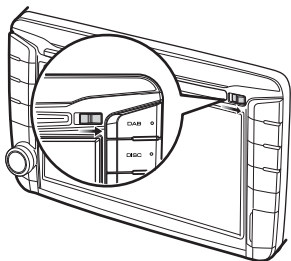
loss den uppåt går frontpanelen sönder.

- För att förhindra skada, rör inte vid enhetens eller frontpanelens kopplingsterminaler med fingrarna.
- Om enhetens eller frontpanelens kopplingsterminaler blir smutsiga, torka av dem med en ren och mjuk torr trasa. Ta bort panelen innan detta inträffar.

■ DNX525DAB

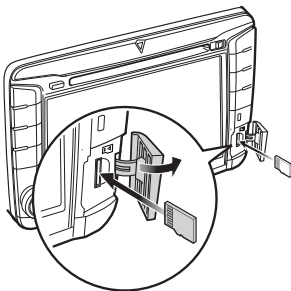
• Koppla loss frontplattan

- 1) Skjut spärren åt höger för att lossa delen från frontpanelen.



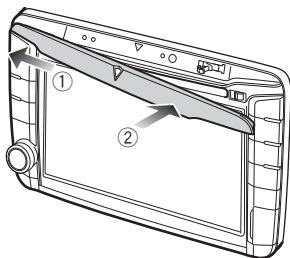
• För in ett microSD-kort

- 1) Öppna kortfackets hölje.
- 2) Håll SD-kortet med etikettsidan uppåt och den skårade delen nedåt och för in kortet i facket till det klickar.



• Koppla på frontplattan

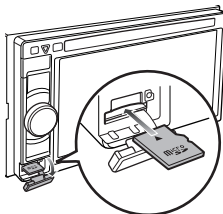
- 1) Håll panelen på ett säkert sätt så att du inte tappar den av misstag, och passa in den mot fästplattan tills den är ordentligt fastlåst.



■ DNX4250DAB/ DNX4250BT

• För in ett microSD-kort

- 1) Öppna kortfackets hölje.
- 2) Håll microSD-kortet med etikettsidan uppåt och delen med spår åt höger, och skjut in det i kortfacket tills det klickar till.



■ Mata ut ett SD-kort/microSD-kort

- 1) Tryck på kortet tills du hör ett klick och ta sedan bort fingret.
- 2) Kortet matas ut så att du kan greppa det med fingrarna.

Vanliga funktioner

Allmänt

Det finns vissa funktioner som kan skötas från de flesta skärmarna.



[Menu]

Återgår till skärmen Top Menu.
Om du trycker minst en sekund visas skärmen Screen Control. (Även om en bild visas så kommer skärmen Screen Control att visas om du trycker minst 1 sekund.)

[↩] (ÅTERGÅ)

Återgår till den föregående skärmen.

← (knapp för allmän meny)

Peka på knappen för att visa den allmänna menyn. Menyns innehåll är det följande.

- : Visar inställningsskärmen.
- : Visar skärmen Audio Control Menu.
- : Visar funktionskärmen för aktuell källa. Hur ikonerna ser ut beror på källan.
- : Stänger menyn.

Listskärm

Det finns några vanliga funktionsknappar på listskärmarna för de flesta källor.



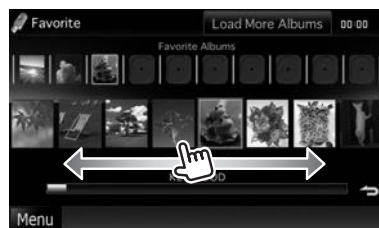
◀ (Scroll)

Bläddrar i textvisningen.

All ▶ etc.

Pekknappar med olika funktioner visas här. Knappar som visas skiljer sig åt beroende på aktuell ljudkälla, status etc. Exempel finns under skärmen **Listskärm (s.24)** i Bruksanvisningen.

Bläddra genom att dra fingret på skärmen
Du kan bläddra i listan genom att dra fingret uppåt/ nedåt eller åt höger/vänster på skärmen.



Så här använder man navigationssystemet

1 Tryck på knappen <NAV> för att visa navigeringsskärmen.

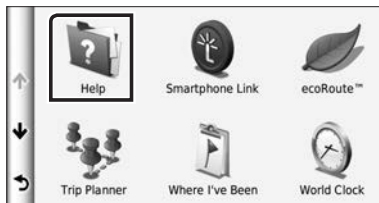
2 Använd önskad funktion på huvudmenyskärmen.



Nej.	Namn/rörelse
1	GPS-satellitstyrka.
2	Hitta en destination.
3	Visa kartan.
4	Använder appar som ecoRoute och Help.
5	Justera inställningarna.

OBS!

- Du kan få mer information om hur du använder navigeringssystemet under hjälpmeny **Help**. För att visa **Help**, tryck på [Apps] och tryck sedan på [Help].



- För mer information om ditt navigeringssystem, ladda ner den senaste versionen av bruksanvisningen från <http://manual.kenwood.com/edition/im382/>.

3 Skriv in din destination och starta guidningen.

Hitta intressepunkter

- Tryck på [Where To?].
- Välj en kategori och en underkategori.
- Välj en destination.
- Tryck på [Go!].

OBS!

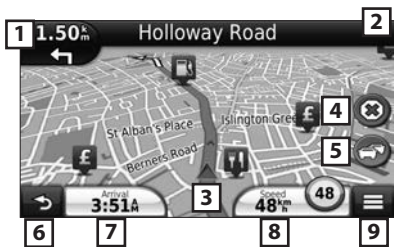
- För att ange bokstäver som finns i namnet, tryck på sökfältet och fyll i bokstäverna.

4 Följa färdvägen till destinationen.

Notera:

- Ikonen för hastighetsbegränsning visas endast upplysningsvis och ersätter inte förarens ansvar att följa alla föreliggande hastighets skyltar och alltid använda gott omdöme för säker körning. Garmin och JVC KENWOOD tar inte ansvar för eventuella trafikböter eller stämningar som uppstår som ett resultat av att du inte följer samtliga trafiklagar och skyltar.

Din färdväg är märkt med en magentafärgad linje. Under körningen guidar navigeringssystemet dig till din destination med hjälp av röstmeddelanden, pilar på kartan och köranvisningar högst upp på kartan. Om du avviker från den ursprungliga färdvägen räknar navigeringssystemet ut en ny färdväg.




Nej.	Namn/rörelse
1	Visa sidan med nästa sväng eller vägförändringar, i förekommande fall.
2	Visa sidan med svänglistan.
3	Visa sidan Where Am I?
4	Avslutar den aktuella rutten.
5	Visar trafikinformation på rutten.
6	Återgå till huvudmeny.
7	Visa ett annat datafält.

Nej.	Namn/rörelse
8	Visa färddatorn.
9	Visar mer alternativ.



OBS!

- Klicka på och dra i kartan för att visa en annan del av den.
- Det kan visas en ikon för hastighetsbegränsningar om du färdas på större vägar.

• **Lägga till ett stopp**


- 1) Medan du navigerar längs med en färdväg trycker du på  och sedan på [Where To?].
- 2) Sök efter det extra stoppet.
- 3) Tryck på [Go!].
- 4) Tryck på [Add to Active Route] för att lägga till den här hållplatsen innan din slutdestination.

• **Göra en omväg**

- 1) Medan du navigerar längs med en färdväg trycker du på .
- 2) Tryck på .

Andra funktioner

• **Manuellt undvika trafik längs med färdvägen**

- 1) På kartan trycker du på trafikikonen.
- 2) Tryck på [Traffic On Route].
- 3) Om det behövs trycker du på pilarna för att visa annat som kan försena trafiken på vägen.
- 4) Tryck på  > [Avoid].

• **Visa trafikkartan**

- 1) På trafikkartan visas färgkodade trafikflöden och förseningar i närheten.

• **Angående trafiken**

Notera

- Trafiktjänsten är inte tillgänglig i vissa områden eller länder.
- Garmin och JVC KENWOOD ansvarar inte för trafikinformationens riktighet eller aktualitet. Genom en FM-trafikmottagare kan navigeringssystemet ta emot och använda trafikinformation. När ett trafikmeddelande tas emot kan du se händelsen på en karta och ändra din färdväg för att undvika problemet. FM TMC-abonnemanget aktiveras automatiskt när ditt navigeringssystem har mottagit satellitsignaler samtidigt som det mottar trafiksignaler från tjänsteleverantören. Gå

till www.garmin.com/kenwood för mer information.

• **Uppdatera programvaran**

För att uppdatera navigeringssystemets programvara måste du ha en USB-masslagringsenhet och en internetanslutning.

- 1) Gå till www.garmin.com/Kenwood.
- 2) Leta upp din modell och välj [Software Updates] > [Download].
- 3) Läs och godkänn villkoren i licensavtalet.
- 4) Följ anvisningarna på webbplatsen för att slutföra installationen av programuppdateringen.

• **Uppdatera kartor**

Du kan köpa uppdaterade kartdata från Garmin eller be din Kenwood-återförsäljare eller närmaste Kenwood-servicecenter om mer information.

- 1) Gå till www.garmin.com/Kenwood.
- 2) Välj [Order Map Updates] för just din Kenwood-enhet.
- 3) Följ anvisningarna på webbplatsen om hur du uppdaterar din karta.

Spela upp musik


Du kan spela upp ljudfiler från musik-CD, skivmedia, USB-lagringsenhet, SD-kort och iPod.

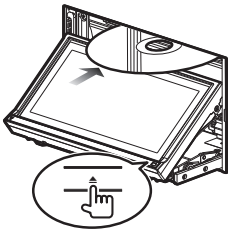
OBS!

- För mer information om spelbara filformat, mediaformat, iPod-modeller etc., se bruksanvisningen.

1 Anslut den önskade mediaenheten enligt bilden nedan.

Skiva

- 1) Tryck på knappen  för att öppna frontpanelen.
- 2) Sätt in skivan i dess fack. Panelen stängs automatiskt och uppspelning startar.

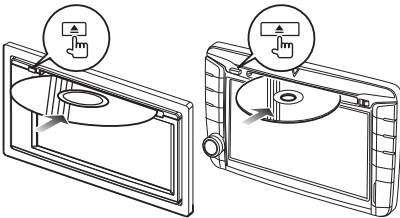


• **Mata ut skivan:**

- 1) Tryck på knappen <▲>.

DNX5 DNX4

- 1) Sätt in skivan i dess fack. Uppspeling startar.



• **Mata ut skivan:**

- 1) Tryck på knappen <▲>.

iPod/iPhone

- 1) Anslut din iPod/iPhone. Uppspeling startar.

OBS!

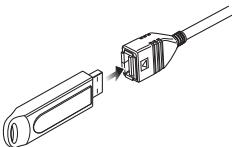
- För detaljer om den sladd och adapter som krävs för att ansluta till iPod/iPhone, se "iPod/iPhone-anslutning" (s.32).

• **För att koppla från iPod/iPhone ansluten med kabeln:**

- 1) Tryck på [◀] på skärmen och tryck sedan på [▲].
Koppla loss din iPod/iPhone från kabeln.

USB-enhet

- 1) Anslut USB-enheten med USB-kabeln.



• **För att koppla från USB-enheten:**

- 1) Tryck på [▲] på skärmen och koppla loss enheten från kabeln.

SD-kort/microSD-kort DNX7 DNX5

- 1) För in SD-kortet/microSD-kortet.
- 2) Sätt tillbaka frontpanelen. Uppspeling startar.

OBS!

- För att sätta in ett SD-kort eller microSD-kort, se "Koppla loss/på frontplattan och sätt in ett SD-kort" (s.13).

2 Kontrollera musiken som du lyssnar på skärmen för källfunktioner.

Följande symboler anger knapparna på skärmen. Knapparnas funktioner är desamma oavsett vilken källa du lyssnar på.



Tryck på [▲]



• **Grundläggande funktioner på denna skärm**

- ▶|| Spelar eller pausar.
- Avbryter uppspelning.
- ▲ Kopplar från enheten.
- ◀◀◀◀ Söker föregående/nästa innehåll.
- ◀◀◀◀ eller flytta markören i det mittersta fältet Spolar framåt eller spolar bakåt (endast skivmedia, CD och USB-enhet).
- ↺ Återupprepar aktuellt innehåll.
- ⌘ Spelar upp allt innehåll i en slumpad ordning.

OBS!

- För övriga funktioner, se bruksanvisningen.
- Om den önskade knappen inte visas i flerfunktionsfältet, tryck på [⏪] för att byta meny.

3 Söka efter det spår/den fil du vill lyssna på.

• Listsökning

- 1) Tryck på skärmens mitt.

Listan med innehållet på det medium som spelas upp visas.

Om det endast är informationen om det aktuella spåret som visas, tryck på [⏪] för att byta till listvisningen.



• Förfinad sökning

- 1) Tryck på [Q].
- 2) Tryck på det önskade förfiningsalternativet.
Listan förfinas efter den post du väljer.
- 3) Tryck på önskad post.



OBS!

- För detaljer om söktågar, se **Sökfunktion (s.45)** i bruksanvisningen.

Spela upp filmer/bilder

Du kan spela upp DVD-film, Video CD (VCD), filmfiler från skivmedia, iPod och bildfiler från SD-kort och USB-lagringenheter.

OBS!

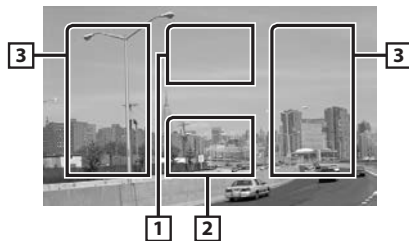
- För mer information om spelbara filformat, enhetsformat, iPod-modeller etc., se bruksanvisningen.

1 Anslut det medium du vill spela upp.

För mer om anslutningsmetoden, se **Spela upp musik (s.18)**.

2 Styr filmen/bilden genom att röra skärmen.

Varje område på skärmen har en separat funktion.



Nej.	Namn/rörelse
1	DVD: Visar DVD-menyn.* VCD: Visar skärmen Zoom Control.* Disc media: Visar skärmmenyn.*
2	Visar skärmen för kallfunktioner.
3	<ul style="list-style-type: none">• Söker nästa/föregående innehåll eller fil.• Att rulla från skärmens mitt mot vänster eller höger resulterar i snabbspeling bakåt respektive framåt. För att stoppa snabbspolning bakåt/framåt, tryck mitt på skärmen.*

*1 Se **Använda menyn för DVD-skiva (s.31)** i bruksanvisningen.

*2 Se **Zoomningskontroll för DVD och VCD (s.32)** i bruksanvisningen.

*3 Se **Filmkontroll (s.50)** i bruksanvisningen.

*4 Den här funktionen kan vara otillgänglig för USB/SD-kort, beroende på uppspelningsfilformatet.

OBS!

- För funktioner på skärmen för kallstyrning, se **Spela upp musik (s.18)**.
Men sökning efter kategori/länk/albumbilder är inte tillgängligt.
- Om du rör [⏪] (visas om du rör [⏪] skärmen för kallstyrning) döljs alla knappar.

Hur man lyssnar på DAB/radio.

1 Tryck på [Menu] på vilken skärmbild som

helst.

Skärmen Top Menu visas.

2 Tryck på [DAB] (endast DNX7250DAB DNX525DAB, och DNX4250DAB) eller [TUNER].

Enheten växlar till radiokällan.







3 Åtgärd på skärmen för källkontroll.

• Stationssökning för DAB


- 1) Tryck på [].

Underordnad funktionsmeny visas.






- 2) Tryck på [DB] för att välja bandet
- 3) Tryck på [, , [, ] eller [, ] för att ställa in önskad ensemble, tjänst eller komponent.

• Stationssökning för radio

- 1) Tryck på [].

Underordnad funktionsmeny visas.






- 2) Tryck på [AM] eller [FM] för att välja band.
- 3) Tryck på [, ] eller [, ] för att ställa in önskad station.

• Autominne (endast radio)

- 1) Tryck på [].

Underordnad funktionsmeny visas.

- 2) Tryck på [AM] eller [FM] för att välja band.
- 3) Tryck på [].
- 4) Tryck på [AME].
- 5) Tryck på [, ] i underfunktionsmenyn.
Autominnen startar.

• Återkallar förinställd station.

- 1) Tryck på [P#].

Du kan också visa förinställningslistan genom att trycka på frekvensvisningen i mitten.

OBS!

- För andra åtgärder, se **Radio, grundläggande användning (s.60)**, **Digitalradio, grundläggande användning (s.62)** i bruksanvisningen.

Ringa ett telefonsamtal

Du kan använda din Bluetooth-mobiltelefon om den parats till denna enhet.

OBS!

- Det går inte att registrera Bluetooth-enheten om du använder någon av följande källor: iPod, Bluetooth Audio, APPS, aha

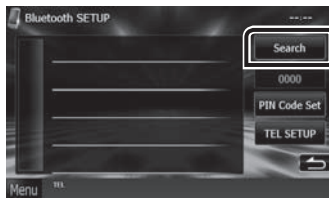
1 Registrera din mobiltelefon på enheten.

Följ det tillvägagångssätt som visas nedan. För detaljer om tillvägagångssättet, se **Registrera Bluetooth-enheten (s.73)** i Bruksanvisningen.

- 1) Tryck på [Menu] på vilken skärmbild som helst.
Skärmen Top Menu visas.
- 2) Tryck på [SETUP].
Skärmen SETUP Menu visas.
- 3) Tryck på [Bluetooth].
Skärmen Bluetooth SETUP visas.



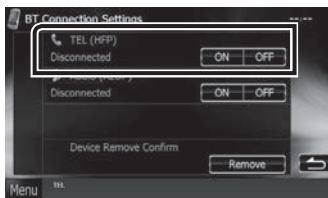
- 4) Tryck på [Search].
Skärmen Searched Device List visas.
- 5) Välj din mobiltelefon från den lista som visas på skärmen Searched Device List.



- Fyll i mobilens PIN-kod. Registreringen är färdig. PIN-koden är inställd som "0000" enligt fabriksinställningarna.

2 Anslut din mobiltelefon till enheten.

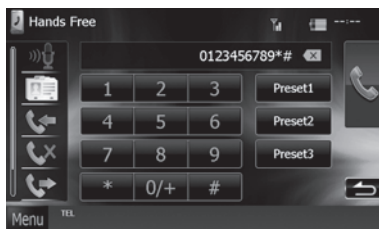
- Tryck på namnet på den enhet du vill ansluta på skärmen Bluetooth SETUP.
- Tryck på [ON] på [TEL(HFP)] på skärmen BT-anslutningsinställningar. Den valda apparaten ansluts till enheten.



När registreringen av din mobiltelefon är klar laddas mobiltelefonens telefonbok automatiskt ner till den här enheten.

3 Ringa upp eller ta emot ett samtal.

Se följande tabell för varje tillvägagångssätt.



Ringa genom att slå ett telefonnummer

- Slå ett telefonnummer med nummernapparna.
- Tryck på [☎].

Ringa upp med samtalslistor

- Tryck på [☎] (inkommande samtal), [☎] (missade samtal) eller [☎] (utgående samtal).
- Välj telefonnumret från listan.
- Tryck på [☎].

Ringa upp med hjälp av telefonboken

- Tryck på [☎].
- Välj namnet från listan.
- Välj numret från listan.
- Tryck på [☎].

Ringa upp förinställt nummer

- Tryck på [Preset #] för att ringa till motsvarande telefonnummer.
- Tryck på [☎].

Ring röstsamtal.

Du kan ringa röstsamtal med hjälp av mobiltelefonens röstigenkänningsfunktion.

- Tryck på [☎].
- Säg namnet som finns sparad i mobiltelefonen.

OBS!

- För detaljer om tillvägagångssättet, se **Använda handsfree-enhet (s.75)** i Bruksanvisningen.

Installation

Före installationen

Innan du installerar denna enhet, tänk på nedanstående försiktighetsåtgärder.

⚠ VARNINGAR

- Om du ansluter tändningsledningen (röd) och batteriledningen (gul) till bilens kaross (jord) kan du orsaka en kortslutning som i sin tur kan ge upphov till brand. Anslut alltid dessa ledningar till strömförsörjningskällan som leds genom säkringsboxen.
- Skär inte bort säkringen från tändningsledningen (röd) och batteriledningen (gul). Strömförsörjningen måste anslutas till ledningarna via säkring.

⚠ FÖRSIKTIGHET

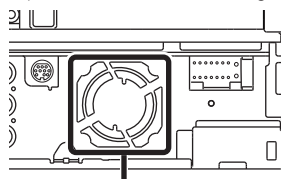
- Installera den här enheten i konsolen på din bil. Vidrör inte enhetens metallparti under eller strax efter användning. Metallkomponenter som kylare och hölje blir heta.

🔪 OBS!

- Montering av och kabeldragning från denna produkt kräver kunskap och erfarenhet. För bästa säkerhet, överlämna monterings- och kabeldragningsarbete till yrkespersoner.
- Försäkra dig om att enheten är ansluten till en negativ likströmförsörjning på 12 V.
- Installera inte enheten på en plats där den utsätts för direkt solljus, extrem värme eller fuktighet. Undvik också ställen med mycket damm eller risk för vattenstänk.
- Använd inte egna skruvar. Använd de skruvar som följer med enheten. Om du använder fel skruvar kan du skada enheten.
- Om strömmen inte slås på ("PROTECT" visas) kan högtalarkabeln vara kortsluten eller ha vidrört fordonets kaross, och skyddsfunktionen kan ha aktiverats. Därför bör högtalarkabeln kontrolleras.
- Om tändningen på din bil inte har ett ACC-läge, anslut tändningskablarna till en strömkälla som kan sättas på och stängas av med tändningsnyckeln. Om du ansluter tändningskablarna till en strömkälla med konstant spänning, som man exempelvis gör med batterikablar, kan batteriet laddas ur.
- Om kontrollpanelen har ett lock så se till att du installerar enheten så att frontpanelen inte stöter emot locket vid öppning och stängning.
- Om säkringen löser ut, säkerställ först att kablarna inte vidrör varandra och åstadkommer en kortslutning,

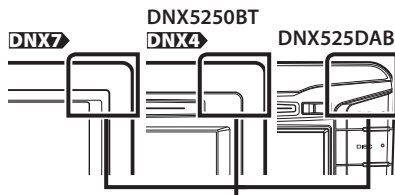
och byt sedan ut den gamla säkringen mot en ny av samma klass.

- Isolera kablar som inte ska ha kontakt med varandra med vinyltejp eller liknande material. För att förebygga en kortslutning, ta inte bort hättorna i slutet på de kablar som inte ska ha kontakt med varandra eller på uttagen.
- Anslut högtalarkablarna på korrekt sätt till de uttag som de motsvarar. Enheten kan skadas eller sluta att fungera om du delar \ominus -sladdarna eller jordar dem till någon av bilens metalldelar.
- Om enbart två högtalare ansluts till systemet ansluter du kontaktdonen endera till de båda främre utgångarna eller till de båda bakre utgångarna (blanda inte främre och bakre utgångar). Om du t.ex. ansluter den vänstra högtalarens \oplus -kontakt till en främre utgång så anslut inte \ominus -kontakten till en bakre utgång.
- När enheten har installerats bör du kontrollera att bilens bromslampor, blinkers, vindrutetorkare etc. fungerar som de ska.
- Fäst enheten så att fästvinkeln är 30° eller mindre.
- Den här enheten har en kylningsfläkt för att minska den interna temperaturen. Placera inte enheten på ett ställe där enhetens kylfläkt kan blockeras. Att blockera ventilationsöppningarna hindrar kylning av innetemperaturen och resulterar i felaktig funktion.



Kylfläkt

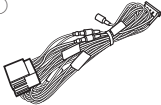


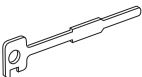
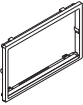
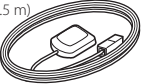



- Tryck inte för hårt på panelens yta när du installerar enheten i fordonet. Det kan leda till repor, skador eller funktionsoduglighet.
- Mottagningen kan försämras om det finns metallföremål nära Bluetooth-antennen.



Bluetooth-antennenhet

Medföljande tillbehör

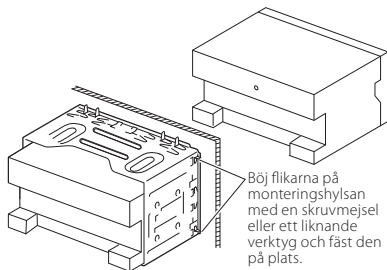
Försäkra dig allra först om att alla tillbehör levererats tillsammans med enheten.

①		x1	②		x1
③ ^[1]		x1	④ ^[2]		x2
⑤ ^[2]		x1	⑥		x1
⑦		x1	⑧		x1
⑨ ^[1]		x1	① Endast DNX7250DAB ② Utom DNX525DAB		

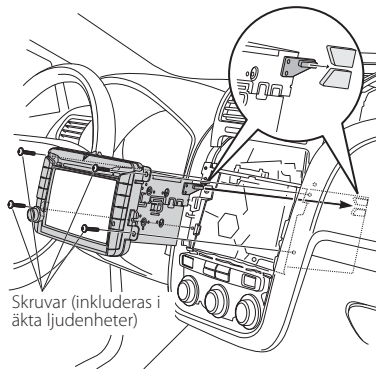
Enhet

- 1) För att förhindra kortslutning, ta ut nyckeln från tändningen och koppla från batteriets \ominus -pol.
- 2) Genomför korrekta kabelanslutningar för ingång och utgång för varje enhet.
- 3) Anslut sladden på ledningsnätet.
- 4) Ta kontaktdon B från ledningsnätet och anslut det till ditt fordons högtalarkontakt.
- 5) Ta kontaktdon A från ledningsnätet och anslut det till ditt fordons externa strömkontakt.
- 6) Anslut ledningsnätets kontaktdon till enheten.
- 7) Installera enheten i din bil
- 8) Koppla tillbaka \ominus -batteriet.
- 9) Tryck på knappen <Reset> . (s.4)
- 10) Genomför den inledande inställningen.
Se **Det första steget (s.6)**.

• DNX7250DAB, DNX5250BT, DNX4250DAB, DNX4250BT



• DNX525DAB

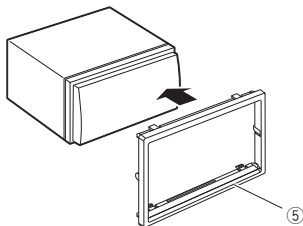


⚠ OBS!

- Säkerställ att enheten sitter ordentligt på plats. Om enheten sitter ostadigt kan den fungera sämre (t.ex. kan ljudet hoppa).

■ Trimplatta (DNX7250DAB, DNX5250BT, DNX4250DAB, DNX4250BT)

- 1) Bifoga tillbehör ⑤ till enheten.

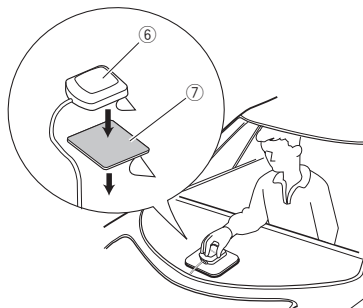


GPS-antenn

En GPS-antenn installeras inuti bilen. Den bör installeras så horisontellt som möjligt för att det ska gå lätt att ta emot GPS-signalerna från satellit.

Montera GPS-antennen i din bil:

- 1) Rengör din instrumentbräda eller en annan yta.
- 2) Ta bort metallplattans avskiljare (tillbehör ⑦).
- 3) Tryck ner metallplattan (tillbehör ⑦) ordentligt på din instrumentbräda eller annan fästyta. Vid behov kan du böja metallplattan (tillbehör ⑦) för att anpassa den till en böjd yta.
- 4) Ta bort GPS-antennens avskiljare (tillbehör ⑥) och fäst antennen på metallplattan (tillbehör ⑦).

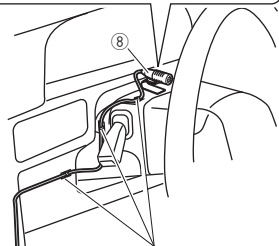
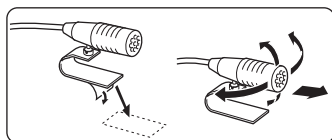


OBS!

- Beroende på biltyp kan det hända att mottagning av GPS-satellitssignaler inte är möjlig med antennen installerad inuti bilen.
- GPS-antennen bör installeras på en plats som är minst på minst 30 centimeters (12 tum) avstånd från mobiltelefoner eller andra mottagarantennar. Signaler från GPS-satelliten kan störas av dennas typ av kommunikation.
- Att måla GPS-antennen med (metall-)färg kan göra att den fungerar sämre.

Mikrofonenhet

- 1) Kontrollera mikrofonens installationsläge (tillbehör ⑧).
- 2) Rengör installationsytan.
- 3) Ta bort mikrofonens avskiljare (tillbehör ⑧) och fäst mikrofonen på platsen som visas nedan.
- 4) Dra mikrofonkabeln till enheten och fäst den på flera ställen längs vägen med tejp eller på något annat sätt.
- 5) Anpassa mikrofonens riktning (tillbehör ⑧) efter föraren.

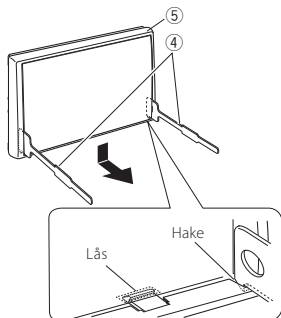


Fäst en kabel med tejp som kan fås i handeln.

■ Ta bort trimplattan (DNX7250DAB, DNX5250BT, DNX4250DAB, DNX4250BT)

- 1) Koppla in fångstiften på den utdragbara nyckeln (tillbehör④) och ta bort de två låsen på den lägre nivån.

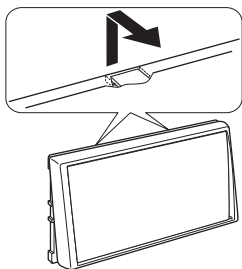
Sänk trimplattan (tillbehör⑤) och för den framåt, enligt figuren.



⚠ OBS!

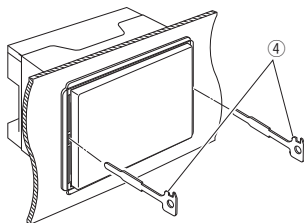
- Trimplattan kan tas bort från ovansidan på samma sätt.

- 2) När den nedre delen tagits bort kan de två båda övre fästena tas bort.

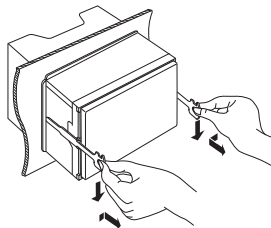


■ Ta bort enheten (DNX7250DAB, DNX5250BT, DNX4250DAB, DNX4250BT)

- 1) Ta bort trimplattan enligt steg 1 i "Ta bort trimplattan".
- 2) För in de två utdragbara nycklarna (tillbehör④) djupt in i springorna på varje sida, som visas.



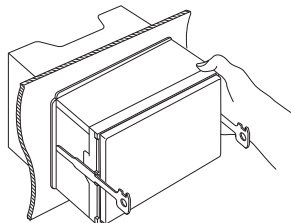
- 3) Sänk den utdragbara nyckeln mot botten och dra ut enheten halvvägs, samtidigt som du trycker inåt.



⚠ OBS!

- Var försiktig så att du inte skadar dig på den utdragbara nyckelns fångstift.

- 4) Dra ut enheten hela vägen med dina händer, och var försiktig så att du inte tappar den.

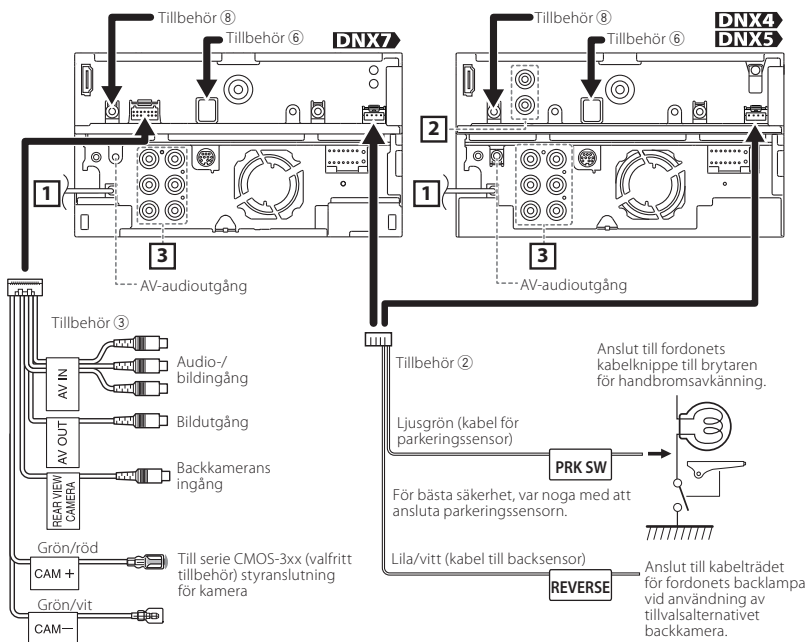


■ Kopplingsfunktionsguide för ledningsnät
(tillbehör ①)

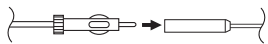
Stiftantal för ISO- kontaktton	Kabelfärger	Funktioner
Extern strömanslutning		
A-4	Gul	Batteri
A-5	Blå/vit	Strömreglering
A-6	Orange/vit	Dimmer
A-7	Röd	Tändning (ACC)
A-8	Svart	Jordanslutning
Högtalarkontakt		
B-1	Lila	Höger bak (+)
B-2	Lila/svart	Höger bak (-)
B-3	Grå	Höger fram (+)
B-4	Grå/svart	Höger fram (-)
B-5	Vit	Vänster fram (+)
B-6	Vit/svart	Vänster fram (-)
B-7	Grön	Vänster bak (+)
B-8	Grön/svart	Vänster bak (-)

*Högtalarimpedans: 4-8 Ω

Systemanslutning



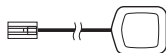
1 FM/AM-antenngång



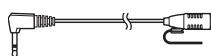
2 ●--- Backkamerans ingång
●--- AV-videoutgång

3 ●--- Bakre audio-preout
●--- Främre audio-preout
●--- Subwoofer-preout

Tillbehör ⑥: GPS-antenn

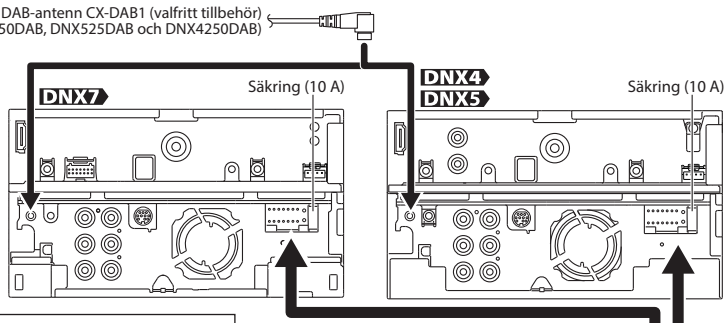


Tillbehör ⑧:
Bluetooth-mikrofon



■ Anslutning av kablar

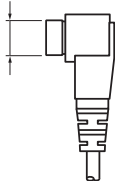
DAB-antenn CX-DAB1 (valfritt tillbehör)
(endast DNX7250DAB, DNX525DAB och DNX4250DAB)



Vi rekommenderar att CX-DAB1 (extra tillbehör) används som DAB-antenn.

När en kommersiellt tillgänglig DAB-antenn används får diametern på SMB-kopplingen inte vara större än Φ 6,5 mm.

Φ 6,5 mm
(maximalt)

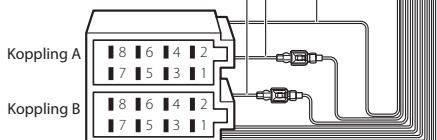


Anslut antennen till strömstyrningen, vid användning av den valfria effektförstärkaren, eller till strömterminalen på boosterförstärkaren av film-typ eller kortpolsantenn-typ.

Anslut till terminalkontakten som är jordad endera när telefonen ringer eller under samtal.

För att använda rattens fjärrkontrollsfunktion krävs en exklusiv fjärradapter (medföljs ej) som passar i din bil.

- Tillbehör ①**
- A: Svart (jordkabel)
 - B: Gul (batterikabel)
 - C: Röd (tändningskabel)



Låt inte kabeln sticka ut från fliken om inga kopplingar görs.

Blå/vit (kabel för strömkontroll/antennkontroll)

P.CONT ANT. CONT

Brunt (styrkabel för ljuddämpning)

MUTE

Ljusblå/gul (styrkabel till fjärrstyrning av ratt)

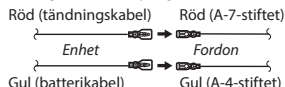
REMOTE CONTROL STYRING INÅNDR. REMOTE INPUT

▲ VARNING för anslutning av ISO-kontaktdonen

Hur stiften är arrangerade i ISO-kontaktdonen beror på vilken typ av bil du kör. Försäkra dig om att du anslutningarna sker på rätt sätt så att du inte skadar enheten. Standardanslutning för kabelhårvor beskrivs nedan under (1). Om ISO-kontaktdonets stift är monterade som det beskrivs under (2) utför du anslutningen som det visas. Försäkra dig om att du ansluter kabeln som det visas nedan under (2) om du avser att installera denna enhet i bilar av märket **Volkswagen** etc.

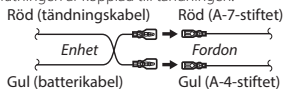
(1): Standardinställning

Den röda (A-7-stiftet) anslutningen i bilens ISO-kontaktdon är kopplad till tändningen och den gula (A-4-stiftet) anslutningen är kopplad till den kontinuerliga strömförsörjningen.

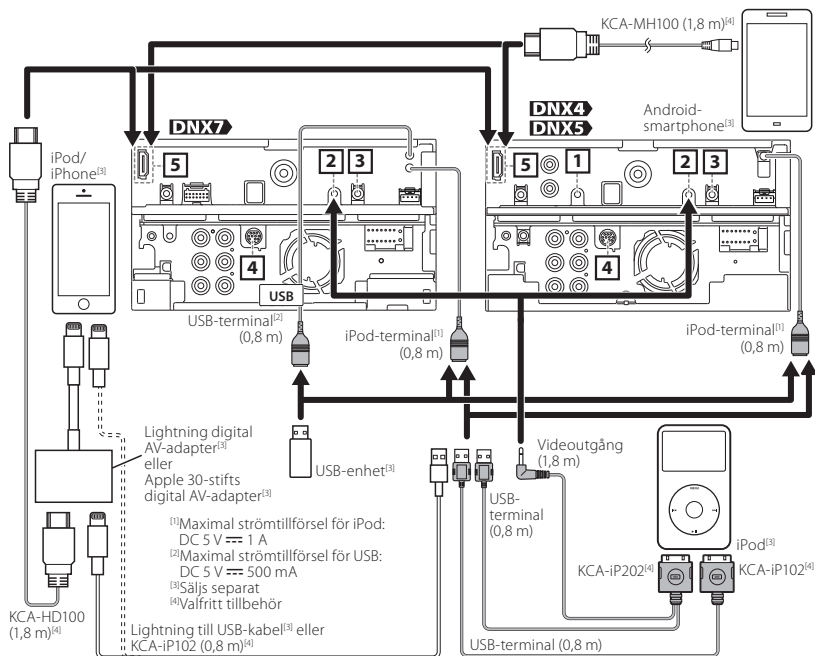


(2)

Den röda (A-7-stiftet) anslutningen i bilens ISO-kontaktdon är kopplad till den kontinuerliga strömförsörjningen och den gula (A-4-stiftet) anslutningen är kopplad till tändningen.

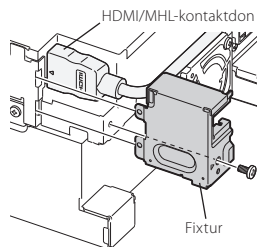


■ Anslutning extra tillbehör



- 1** AV-IN (CA-C3AV; Valfritt tillbehör) ingång (DNX7250DAB, DNX525DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT)
- 2** iPod/AV-IN2 (CA-C3AV; Valfritt tillbehör) ingång
- 3** Fjärrutgång för TV-tuner
- 4** Extern I/F

- 5** Ta bort fixturen när du ansluter kabeln till HDMI/MHL-terminalen. Sätt tillbaka fixturen efter att du har anslutit kabeln.



⚠ OBS!

- När du ansluter iPod/iPhone via HDMI-kabel så krävs olika kablar beroende på typ av kontaktdon, t.ex. Lightning eller 30-stift. För detaljer om vilken sladd som krävs, se "iPod/iPhone-anlutning" (s.32).
- Inställningen krävs för att möta den anslutna iPod-/iPhone- eller Android-enheten.
- Det går även att ansluta till iPod-/iPhone- eller Android-enheter via Bluetooth. Se "iPod/iPhone-anlutning" (s.32) eller "Android-anlutning" (s.32).

Om enheten

■ Copyright

- Bluetooth-ordmärket och logotyper ägs av Bluetooth SIG, Inc. och all användning av sådana märken från JVC KENWOOD Corporation sker under licens. Andra varumärken och varumärkesnamn tillhör sina respektive ägare.
- The "AAC" logo is a trademark of Dolby Laboratories.
- "Made for iPod" and "Made for iPhone" mean that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod or iPhone, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPod or iPhone may affect wireless performance.
- iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
iTunes is a trademark of Apple Inc.
Lightning is a trademark of Apple Inc.
-  is a trademark of DVD Format/Logo Licensing Corporation registered in the U.S., Japan and other countries.
- This item incorporates copy protection technology that is protected by U.S. patents and other intellectual property rights of Rovi Corporation. Reverse engineering and disassembly are prohibited.
- Tillverkad under licens från Dolby Laboratories. Dolby och den dubbla D-symbolen är varumärken som tillhör Dolby Laboratories.
- Android is a trademark of Google Inc.
- Adobe, Acrobat and Reader are either registered trademarks or trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.
- SDHC and microSDHC Logos are trademarks of SD-3C, LLC.
- OM DIVX-VIDEO: DivX® är ett digitalt videoformat som skapats av DivX, LLC, ett dotterbolag till Rovi Corporation. Det här är en officiell DivX Certified®-enhet som kan spela DivX-video. Besök divx.com för mer information och programvaruverktyg för att omvandla dina filer till DivX-video.
- OM DIVX VIDEO-ON-DEMAND: Denna DivX Certified®-enhet måste vara registrerad för att det

ska gå att spela filmer med DivX Video-on-Demand (VOD). För att få registreringskod, gå till DivX VOD-avsnittet i din enhets inställningsmeny. Gå in på vod.divx.com för mer information om hur du genomför registreringen.

- DivX®, DivX Certified® och associerade logotyper är varumärken som tillhör Rovi Corporation eller dess dotterbolag och används under licens.
- Termerna HDMI och HDMI High-Definition Multimedia Interface samt HDMI-logotypen är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör HDMI Licensing LLC i USA och andra länder.
- MHL och MHL-logotypen är ett varumärke eller registrerat varumärke som tillhör MHL, LLC.
- Innehåller MHL 2
- THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL USE OF A CONSUMER OR OTHER USES IN WHICH IT DOES NOT RECEIVE REMUNERATION TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, LLC. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM)
- THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE MPEG-4 VISUAL PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL AND NON-COMMERCIAL USE OF A CONSUMER FOR (i) ENCODING VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE MPEG-4 VISUAL STANDARD ("MPEG-4 VIDEO") AND/OR (ii) DECODING MPEG-4 VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL AND NON-COMMERCIAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED BY MPEG LA TO PROVIDE MPEG-4 VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION INCLUDING THAT RELATING TO PROMOTIONAL, INTERNAL AND COMMERCIAL USES AND LICENSING MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, LLC. SEE [HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://WWW.MPEGLA.COM).

- libFLAC

Copyright (C) 2000,2001,2002,2003,2004,2005,2006,2007,2008,2009 Josh Coalson

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted

provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.

- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission. THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

Android-anslutning

För att ansluta din Android-enhet till den här enheten så behövs följande kabel (säljs separat) samt stöd hos din Android-enhet för följande profil:

- För att lyssna på musik och se på video från APPAR
 - MHL-enhet
 - KCA-MH100 (valfritt tillbehör)
 - Bluetooth-profil: SPP
- För att lyssna på musik från APPAR
 - Bluetooth-profil: A2DP
 - Bluetooth-profil: SPP
- För att lyssna på musik från Bluetooth Audio
 - Bluetooth-profil: A2DP
 - Bluetooth-profil: AVRCP

iPod/iPhone-anslutning

För att ansluta din iPod/iPhone till den här enheten så behövs följande kabel och adapter (båda säljs separat) samt stöd hos din iPod/iPhone för följande profil:

- För att lyssna på musik och se på video med kopplingsanordningen Lightning
 - Lightning digital AV-adapter
 - KCA-HD100
 - Lightning till USB-kabel (tillbehör till din iPod/iPhone)
 - Bluetooth-profil: SPP
- För att lyssna på musik med kopplingsanordningen Lightning
 - Lightning till USB-kabel (tillbehör till din iPod/iPhone)
- För att lyssna på musik och se på video med 30-stifts kopplingsanordning (1)
 - Apple 30-stifts digital AV-adapter
 - KCA-HD100
 - KCA-iP102
 - Bluetooth-profil: SPP
- För att lyssna på musik och se på video med 30-stifts kopplingsanordning (2)
 - KCA-iP202
- För att lyssna på musik med 30-stifts kopplingsanordning
 - KCA-iP102
- För att lyssna på musik via Bluetooth
 - Bluetooth-profil: A2DP
 - Bluetooth-profil: SPP

OBS!

- Vid anslutning via Lightning digital AV-adapter eller

Apple 30-stifts digital AV-adapter kan vissa program styras från den här enheten. Vilka funktioner som fungerar beror på programmet. Se "App-användning" (s.54) i Bruksanvisningen.

- Lämna inte kablar eller adaptrar från andra tillverkare i bilen. Det kan leda till fel som orsakats av värme.

Anslutningsbara iPod-/iPhone-enheter

Följande modeller kan anslutas till denna enhet.

Made for

- iPhone 5
- iPhone 4S
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPhone 3G
- iPhone
- iPod touch (5th generation)
- iPod touch (4th generation)
- iPod touch (3rd generation)
- iPod touch (2nd generation)
- iPod touch (1st generation)
- iPod classic
- iPod with video
- iPod nano (7th generation)
- iPod nano (6th generation)
- iPod nano (5th generation)
- iPod nano (4th generation)
- iPod nano (3rd generation)

Krav för Aha™:

Krav för att lyssna på Aha™ är som följer:

iPhone eller iPod touch

- Använd en Apple iPhone eller iPod touch som kör iOS4 eller senare.
- Installera den senaste versionen av Aha™-appen på enheten genom att söka efter "Aha" på Apple iTunes App Store och installera den.

Android™

- Använd Android OS 2.2 eller senare.
- Hämta Aha™-appen till din smartphone via Android Marketplace.

OBS!

- Logga in och skapa ett gratiskonto med appen på enheten.
- Internetuppkoppling med 3G, EDGE eller WiFi.
- Eftersom Aha™ är en tjänst från en annan leverantör kan specifikationerna ändras utan föregående meddelande. Det kan göra att kompatibiliteten försämrats eller att det inte går att använda en del eller alla tjänster.
- Vissa Aha™-funktioner kan inte styras via denna enhet.
- aha, Aha-logotypen och Ahas varuutstyrsel är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör HARMAN International Industries och används med tillstånd.

Information gällande handhavande av gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och för batterier (för länder inom EU som tillämpar separata återvinningssystem för avfall)

Produkter och batterier med symbolen (en överkorsad papperskorg) ska inte kastas som hushållsavfall. Gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och batterier ska återvinnas på en plats som har befogenhet att ta hand om dessa produkter och dess avfall.

Kontakta din lokala myndighet för information om närliggande återvinningsstationer.

Lämplig återvinning och handhavande av det elektroniska avfallet hjälper oss att skona våra naturtillgångar och förebygger skadliga effekter på vår hälsa och miljö.

Notera: Märket "Pb" nedanför symbolen för batterier indikerar att detta batteri innehåller bly.



Märkning av produkter som använder laser

**CLASS 1
LASER PRODUCT**

Detta märke sitter på höljet och varnar om att det används laserstrålar av Klass 1 i apparaten. Detta innebär att laserstrålarna är av svag klass. Det finns ingen risk för farlig strålning utanför höljet.



Försäkran om överensstämmelse med avseende på EMC-direktiv 2004/108/EC
Försäkran om överensstämmelse enligt R&TTE-direktiv 1999/5/EC
Försäkran om överensstämmelse enligt RoHS-direktiv 2011/65/EC
Tillverkare:

JVC KENWOOD Corporation
3-12, Moriyacho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa 221-0022, JAPAN

EU-representant:
JVCKENWOOD NEDERLAND B.V.

Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, Nederländerna

Engelska

Hereby, JVC KENWOOD declares that this unit DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Français

Par la présente JVC KENWOOD déclare que l'appareil DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Par la présente, JVC KENWOOD déclare que ce DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 1999/5/CE qui lui sont applicables.

Deutsch

Hiermit erklärt JVC KENWOOD, dass sich dieser DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. (BMW)

Hiermit erklärt JVC KENWOOD die Übereinstimmung des Gerätes DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richtlinie 1999/5/EG. (Wien)

Nederlands

Hierbij verklaart JVC KENWOOD dat het toestel DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Bij deze verklaart JVC KENWOOD dat deze DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Italiano

Con la presente JVC KENWOOD dichiara che questo DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español

Por medio de la presente JVC KENWOOD declara que el DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Português

JVC KENWOOD declara que este DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Polska

JVC KENWOOD niniejszym oświadczam, że DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT spełnia zasadnicze wymagania oraz inne istotne postanowienia dyrektywy 1999/5/EC.

Český

JVC KENWOOD tímto prohlašuje, že DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT je ve shodě se základními požadavky a s dalšími příslušnými ustanoveními Nařízení vlády č. 426/2000 Sb.

Magyar

Alulírott, JVC KENWOOD, kijelenti, hogy a jelen DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT megfelel az 1999/5/EC irányelvben meghatározott alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó előírásoknak.

Kroatiska

Ovim putem tvrtka JVC KENWOOD izjavljuje da je ovaj uređaj DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT u skladu s osnovnim zahtjevima i ostalim izdanim zahtjevima iz direktive 1999/5/EC. Direktivni zahtjevi i drugi relevantni zahtjevi ili ugovorni obaveze nisu navedeni.

Svenska

Härmed intygar JVC KENWOOD att denna DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Suomi

JVC KENWOOD vakuuttaa täten että DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Slovensko

S tem JVC KENWOOD izjavlja, da je ta DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT v skladu z osnovnimi zahtevami in ostalimi ustreznimi predpisi Direktive 1999/5/EC.

Slovensky

Spoločnosť JVC KENWOOD týmto vyhlasuje, že DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia Direktívy 1999/5/EC.

Dansk

Undertegnede JVC KENWOOD erklærer herved, at følgende udstyr DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Norsk

JVC KENWOOD erklærer herved at enheten DNX7250DAB, DNXS25DAB, DNXS250BT, DNX4250DAB, DNX4250BT oppfyller grunnleggende krav og andre bestemmelser i direktiv 1999/5/EF.

Ελληνικά

ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ JVC KENWOOD ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT ΣΠΛΗΝΑΙ ΤΙΣ ΒΑΣΙΚΕΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Eesti

Sellega kinnitab JVC KENWOOD, et see DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT vastab direktiivi 1999/5/EC põhilistele nõudmistele ja muudele asjakohastele määrustele.

Latviešu

Ar šo, JVC KENWOOD, apstiprina, ka DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT atbilst Direktīvas 1999/5/EC galvenajām prasībām un citiem tās nosacījumiem.

Lietuviškai

Šiuo, JVC KENWOOD, pareiškia, kad šis DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT atitinka pagrindinius Direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas.

Malti

Hawnhekk, JVC KENWOOD, jidkijjara li dan DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT jikkonforma mal-tinghijiet essenzzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Українська

Компанія JVC KENWOOD заявляє, що цей виріб DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним положенням Директиви 1999/5/EC.

Türkçe

Bu vesileyle JVC KENWOOD, DNX7250DAB, DNXS250BT, DNXS25DAB, DNX4250DAB, DNX4250BT ünitesinin, 1999/5/EC Direktifinin başlıca gereksinimleri ve diğer ilgili hükümleri ile uyumlu olduğunu beyan eder.

HDMI™
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

 **MHL**™
Mobile High-Definition Link

DAB+
Digital Audio Broadcasting

 **aha**™

 **Bluetooth**®

 **DOLBY**
DIGITAL

DIVX™

 **SD**
HC

 **micro**
SD
HC

Made for
 iPod  iPhone

 Designed for
Windows
Media™



DVD
VIDEO™

KENWOOD